

ABONNEMENT

Un an	\$1.50
Six mois	.60
ETATS-UNIS	
Six mois	\$1.00
Un an	2.00

AOÛT réclame sa part de beautés estivales

Un peu tardivement, cette année, l'été étale ses splendeurs. Août réclame, semble-t-il, toutes les beautés estivales. Et l'âme émue éprouve une joie profonde en présence de ces mille merveilles, dont elle redoutait la lenteur à se manifester. Malgré les appréhensions, l'épanouissement est venu à son heure. Il n'en est que plus merveilleux. Les fleurs, abreuvées à satiété par les pluies abondantes des semaines passées, s'épanouissent largement, débordent les plates-bandes, émaillent de couleurs variées les tertres arrondis, émergent fièrement et souriantes des urnes d'ornement de nos parterres. Les arbres balancent orgueilleusement leurs branches opulentes de verdure. Les jardins potagers, apparemment négligés par juillet, regorgent maintenant de légumes affriolants. Et bientôt les vergers offriront aux mains tendues pour les cueillir des fruits mûris et succulents. Et dans les vastes champs, cultivés par les amants du sol, les blés jaunissent, pour devenir demain la nourriture de l'homme et le pain sacré de l'Autel. Les arbres de la forêt grandissent en élargissant leurs troncs destinés à construire les demeures des générations à venir. Puis, si nos promenades nous conduisent le long des rivières et des fleuves, pourrions-nous nous défendre de songer à la puissance de l'onde, dont la force motrice apporte, d'année en année, plus de confort dans nos foyers, plus de lumière dans nos rues, une aide efficace à l'ouvrier, plus de production dans les usines. Tout dans la nature accomplit une oeuvre de bienfaisance. Sous ces divers aspects, la nature est tour à tour créatrice, soutien, beauté, consolation ou inspiration. Elle est remplie de symboles. Les âmes éprises du beau, accessibles au mystique, capables d'émotions subtiles, trouvent en maints aspects de la nature des sujets de réconfort. Or, l'été est plus spécialement propice à l'éclosion de la joie et de la gratitude envers le Grand Responsable de tant de merveilles. A toutes les laideurs du matérialisme actuel, aux décevantes nécessités du terre à terre, aux contrariétés inhérentes au contact d'individus aux mentalités opposées, il suffit de mettre en parallèle le fini, le parfait des grâces estivales pour goûter plus de paix, pour vibrer plus en harmonie avec ses propres aspirations. Considérer l'élégance du brin d'herbe, la forme capricieuse des feuilles, la grâce de chaque fleur, la subtilité des parfums, la douceur de la caresse des brises; Ecouter le gazouillis tendre de l'oiseau, le murmure berceur de l'onde, voire le ronflement terrible de l'ouragan; N'est-ce pas se demander si chaque chose ne possède pas une âme qui sache parler à la nôtre, pour la forcer de croire, d'aimer, de sourire et d'espérer? ...

Marthe LEMAIRE - DUGUAY

Octroi de \$118,502 remis à la ville de Nicolet par le gouvernement provincial

Lors de sa dernière séance, le conseil de la ville de Nicolet recevait la visite de M. le député provincial, Camille Roy. A la grande satisfaction de tous les membres du conseil, le député provincial fit remise à Son Honneur le maire J. U. Caron d'une lettre de l'hon. Maurice Duplessis, premier ministre de la province de Québec et contenant un chèque du montant de \$118,502.00 fait à l'ordre de la corporation municipale de la Ville de Nicolet. Dans cette lettre, le Premier Ministre rappelle les tristes sinistres dont la population de Nicolet a été la victime l'an dernier et les généreuses contributions que le gouvernement de Québec n'a pas hésité de verser à la population nicolétaine à la suite des éloquentes démarches du député provincial, M. Camille Roy. Considérant le beau travail accompli par les autorités municipales de la ville de Nicolet pour relever cette ville de ses cendres le gouvernement provincial est désireux de leur aider dans toute la mesure du nécessaire. C'est pour cette raison que cédant aux nouvelles démarches du député provincial,

M. Camille Roy, le gouvernement provincial fait don à la ville de Nicolet d'un chèque au montant de \$118,502.00 qui sera employé comme suit: \$50,151.69 pour payer l'entrepreneur des travaux d'égouts, M. F. St-Pierre; un item de \$2,900.00 pour payer la balance du compte dû à l'ingénieur, Emile Goulet qui a préparé les niveaux à ce sujet; un autre item de \$3,000. pour payer la balance du compte de l'ingénieur paysagiste B. Benoit qui a préparé un plan d'urbanisme de la ville de Nicolet. Le plus fort item de cet octroi, soit \$62,450 servira à payer l'exécution des travaux du canal d'égouts et de la conduite de l'aqueduc qu'exigeront bientôt la construction de la cathédrale, de l'évêché, du centre catholique diocésain et de l'école centrale sur la rue Brassard, au-delà du chemin de fer C.N.R. A la demande de Son Honneur le maire J. U. Caron, de sincères remerciements furent votés à l'unanimité au Premier Ministre de la Province, l'hon. Maurice Duplessis ainsi qu'à M. Camille Roy, député provincial de Nicolet.

Chaleureuses réceptions à Sherbrooke aux "Hebdos" de Langue Française

Le journalisme est la plus belle des professions parce qu'il continue, sur un terrain beaucoup plus vaste, la tâche des éducateurs qui ont assuré la base de notre formation. C'est ce qu'a déclaré le ministre des Terres et Forêts et des Ressources hydrauliques, l'hon. Johnny S. Bourque, à l'issue d'un banquet offert par le gouvernement provincial aux congressistes de l'Association canadienne des hebdomadaires de langue française. Au cours d'une réception civique précédant le souper, à l'hôtel de ville, Son Honneur le maire Armand Nadeau, souhaitant la bienvenue aux quelque 200 délégués de l'Association, a laissé entendre qu'un hebdomadaire sherbrookoïse, qui serait créé dans un avenir rapproché, adhérerait bientôt à leur mouvement. Le maire Nadeau avait lui-même présidé à l'ouverture officielle des assises, au début de l'après-midi, en compagnie du président de l'Association des Hebdomadaires, M. Raymond Douville, éditeur du "Bien Public" de Trois-Rivières. "Dans tous les autres domaines, l'école, même le collège, en peuvent donner que des notions fondamentales. Ils constituent un point de départ essentiel mais il appartient ensuite à chaque individu d'étendre et de développer ses connaissances et ce sont les hebdomadaires qui servent à cette fin". M. Bourque a terminé sur une note d'encouragement, invitant les journalistes à ne pas se laisser trop toucher par les critiques qui sont parfois dirigées contre eux. "Même s'il vous arrive de vous croire payés d'ingratitude, dit-il, il vous reste la satisfaction personnelle d'avoir fait votre part pour faciliter le bien-être et l'avancement de notre population et, en particulier, de notre groupe ethnique".

Le maire Nadeau

CHANTEZ AU VOLANT DE VOTRE AUTOMOBILE

- A 45 milles à l'heure, vous pouvez chanter: "V'là l'bon vent, v'là l'joli vent..."
- A 55 milles à l'heure, chantez plutôt: "Adieu Hawaii..."
- A 65 milles à l'heure, entonnez le cantique: "Je ne suis qu'un étranger sur cette terre, le ciel est ma patrie".
- A 75 milles à l'heure, chantez: "Plus près de vous, mon Dieu..."
- A 85 milles à l'heure, vos amis bientôt chanteront pour vous: "Libera, libera me Domine..."

Me DESRUISSEUX DEFINIT LE ROLE DE LA PRESSE

La responsabilité du directeur d'hebdomadaire est sensiblement la même que celle du directeur de quotidien puisque tous deux jouent un rôle d'éducateurs populaires. C'est l'opinion qu'a exprimée samedi soir Me Paul Desruisseaux, c.r., devant quelque 200 convives réunis au banquet officiel du congrès de l'Association canadienne des hebdomadaires de langue française, à la salle Mayfair de l'hôtel Sherbrooke. Le président de La Tribune Limitée a établi un parallèle entre la presse quotidienne et la presse hebdomadaire, "qui remplit dans le Québec un rôle spécial et dont la portée ne laisse aucun doute". Selon Me Desruisseaux, il n'existe pas d'opposition entre l'hebdomadaire et le quotidien. "Chacun d'eux, dit-il, agit sur des plans différents mais où les points de contact sont assez fréquents à cause de la similitude des techniques et des moyens. Chacune de ces deux formes de journalisme se développe dans sa sphère respective grâce à un idéal de liberté et de service à la communauté humaine". "Cet idéal commun, a-t-il ajouté, se manifeste le plus clairement dans le rôle d'éducateurs populaires que remplissent la presse quotidienne et la presse hebdomadaire. "Dans l'exercice de cette fonction que l'on peut considérer comme primordiale dans une société démocratique, l'hebdomadaire et le quotidien tendent vers un but identique. "On parle beaucoup, dit M. Desruisseaux, de l'importance du rôle de la presse, surtout dans la formation du sens politique des citoyens d'un pays. Il est indéniable en effet, que le journal, hebdomadaire ou quotidien, peut exercer une influence considérable dans la formation des opinions et ceci, non seulement dans le domaine politique, mais sous beaucoup d'autres rapports. Il ne faudrait pas cependant confondre certains principes de base et confier au journal une mission qu'il n'a sûrement pas et ne doit pas avoir: celle d'imposer son point de vue, sa façon de voir. Le premier devoir du journal est d'informer ses lecteurs d'une façon impartiale et juste de tout ce qui est d'intérêt public, mais le fait brutal, présenté dans toute sa nudité, n'est cependant pas suffisant. Il faut le placer dans son contexte, en montrer les antécédents, les relations avec d'autres événements et ses conséquences probables pour l'avenir. C'est ici il me semble, que se situe la tâche d'éducateur populaire du journal: fournir à son lecteur tous les éléments nécessaires pour lui permettre de se former une opinion aussi juste que possible, d'interpréter les faits présentés sans nécessairement l'obliger à adopter l'interprétation qui lui est suggérée. "Il est vrai de dire que la vérité est une, mais dans le cours ordinaire des événements, que ce soit sur le plan local ou sur le plan régional ou national, elle ne se laisse pas facilement saisir dans sa plénitude et nous sommes, dans certains cas, réduits à n'en percevoir que des aspects. "Aucun journal, ni aucun journaliste, ne peut prétendre à la vérité absolue".

LES PROPRIETAIRES DE CHALETS DU PORT ST-FRANCOIS DEMANDENT L'EAU

Il y a maintenant plus de 4 ans les propriétaires de chalets de la plage d'été du Lac St-Pierre, à l'embouchure de la rivière Nicolet, s'étant formés en syndicat obtiennent des autorités municipales de la ville de Nicolet l'autorisation d'installer une conduite d'eau jusqu'à la limite de la ville jusqu'à la dite plage du Lac St-Pierre soit environ sur un parcours d'un mille. Lors d'une récente séance du conseil de cette ville une demande semblable lui a été faite par les propriétaires des chalets de la plage d'été du Port St-François, située à environ 5 milles des limites de cette ville. MM. Gaston Allard, Roger Désilets, Carmen Bélanger et Horace Manseau, tous propriétaires de chalets au Port St-François, ont fait savoir au conseil de la ville de Nicolet qu'un syndicat est à se former parmi les propriétaires de chalets du Port St-François sous le nom de "Syndicat de l'Aqueduc du Port St-François et que ce Syndicat demande aux autorités municipales de la ville de Nicolet la permission d'installer une conduite d'eau provenant de l'aqueduc de cette ville depuis ses limites jusqu'au Port St-François. Sur la proposition de l'échevin Rock, il est unanimement résolu que le conseil se rendra à cette demande aux conditions suivantes: a) La ville de Nicolet vendra de l'eau à ce Syndicat, au compteur, au prix fixé par le règlement de l'eau de la ville de Nicolet. b) Ce compteur sera acheté, payé et installé par le Syndicat. c) Ce compteur sera installé à la source d'approvisionnement, fixée par la ville de Nicolet. d) Le contrat contiendra une clause à l'effet qu'il peut être résilié par les parties sur un avis d'un mois. Il est aussi entendu que tous les frais d'installation et d'entretien de cette conduite d'eau seront payés par le Syndicat d'Aqueduc du Port St-François.

GRAND SUCCES DE M. NICOL OUELLET, ELEVE DU PETIT SEMINAIRE DE NICOLET

Il y a quelques jours, les autorités du Petit Séminaire de Nicolet ont rendu public le résultat des examens du baccalauréat en rhétorique. C'est M. Nicol Ouellet qui s'est classé premier avec 98.7 points sur un total de 120 et un pourcentage de 82.2. Six autres candidats ont obtenu plus de 70%. Dix-huit autres ont obtenu leur baccalauréat avec plus de 60%. Cinq candidats devront reprendre leurs examens. Voici les résultats obtenus par les rhétoriciens du Petit Séminaire de Nicolet: Nicol Ouellet, 98.7 soit 82.2 sur 120; Raymond Noël, 92.6 soit 77.17; Maurice Houle, 89.2 soit 74.33; Réjean Boisvert, 88.7 soit 73.92; Yves Cartier, 86.2 soit 71.83; Gabriel Garneau, 84.9 soit 70.75; J. François Hamel, 83.3 soit 69.42; J. Claude Larivière, 83.2 soit 69.33; J. Guy Poitras, 80.6 soit 67.17; Guy Dumais, 80.5 soit 67.08; Louis Lemire, 78.8 soit 65.67; J. Paul Fleury, 78.7 soit 65.58; Réjean Hincé, 77.2 soit 64.33; Maurice Fleury, 74.2 soit 61.83; Albini Bourret, 73.4 soit 61.17; Yvan Demers, 73.2 soit 61.0; Benoit Morin, 72.5 soit 60.42; Jacques Potvin, 72.5, soit 60.42.

PROLONGEMENT DE LA RUE LASALLE

Lors d'une récente séance du conseil de la ville de Nicolet, on a étudié l'opportunité de prolonger la rue Lasalle jusqu'à la future rue qui prolongera la voie désaffectée du C.N.R. depuis la rue Brassard jusqu'au Chemin St-Michel. La rue Lasalle reliera alors la rue St-Jean-Baptiste à la dite future rue. Le principe du prolongement de la rue Lasalle a été unanimement reconnu comme nécessaire. Cependant la question à l'étude était celle de savoir si l'on doit conserver le rond-point actuellement existant à l'extrémité nord de la dite rue et qui est entouré d'une douzaine de maisons qui furent construites pour les sinistres de l'incendie du 21 mars 1955. Finalement on a décidé de prolonger la dite rue Lasalle tout en respectant le dit rond-point.

Jubilé de Diamant du Monastère du Précieux-Sang de Nicolet

Le 28 août prochain, les Religieuses Adoratrices du Précieux-Sang, de Nicolet, célébreront le 60e anniversaire de l'installation de leur communauté, à Nicolet. En effet, c'est le 28 août 1896, que, répondant à l'appel du premier évêque de ce diocèse, S. E. Mgr Elphège Gravel, de pieuse mémoire, la Vénérable Mère Catherine Aurélie du Précieux-Sang, fondatrice de l'Institut du Précieux-Sang, venait, avec huit de ses religieuses, ériger le neuvième "Calvaire" à la gloire du Sang Rédempteur. Le modeste monastère, — l'ancien couvent des RR. SS. Grises, qui reçut alors les moniales contemplatives, était d'humble apparence. Néanmoins, sa pieuse chapelle attirait vite les fidèles qui y respiraient une atmosphère d'encens, de silence et de recueillement. Au cours des treize premières années, le nombre des religieuses s'accroît notablement; il fallut songer à construire un monastère plus spacieux, plus en rapport avec les exigences de la vie monastique. Sous le haut et bienveillant patronage de S. E. Mgr J.-S.-H. Brault, l'édifice s'éleva assez rapidement et, en 1909, l'éminent Prélat présidait avec grandes pompes à l'inauguration du Monastère actuel. En 1952, des raisons majeures motivèrent la construction d'une annexe. Avec la bienveillante approbation de S. E. Mgr Albertus Martin, dont la sollicitude paternelle ne le cède en rien à celle de ses illustres prédécesseurs, l'entreprise se poursuit heureusement et fut couronnée de succès. Voici quelques notes historiques concernant l'Institut du Précieux-Sang, son but, ses oeuvres, etc. L'Institut du Précieux-Sang a été fondé le 14 septembre 1861, par Mgr Joseph La Roche, 2e évêque de Saint-Hyacinthe, aidé des lumières et du concours de Mgr J.-S. Raymond, P.D. Supérieur du Séminaire diocésain. Mademoiselle Aurélie Caouette en fut la Fondatrice et première Supérieure, sous le nom de Mère Catherine-Aurélienne du Précieux-Sang. But: Adoration — Réparation. Religieuses contemplatives, les Soeurs Adoratrices du Précieux-Sang se vouent dans le cloître, à une vie de silence, solitude, recueillement, prière, pénitence et saintes oeuvres. Le culte du Précieux Sang est leur première et principale fin. Elles vénèrent et adorent avec ferveur ce Très Précieux Sang et s'efforcent d'en propager le culte. Elles honorent aussi particulièrement Marie, immaculée dans sa conception. Selon l'esprit éminemment apostolique que leur a légué leur Fondatrice, les Adoratrices du Très Précieux-Sang s'immolent pour la gloire de Dieu et l'extension de son Règne, pour les besoins de la Sainte-Eglise, et particulièrement pour les prêtres et les missionnaires, dont elles ont accepté d'être les auxiliaires cachées, dans le travail de leur sanctification et l'oeuvre du salut des âmes. A l'adoration et à la prière, elles joignent la REPARATION, c'est-à-dire vers le tabernacle eucharistique qu'elles dirigent leurs hommages réparateurs. L'un de leurs principaux actes de réparation est l'Heure Réparatrice de la nuit, — de minuit à une heure. Durant cette heure pénible à la nature, mais douce des douceurs de l'amour divin, elles cherchent à faire oublier à Notre-Seigneur les mépris et les outrages dont son Sang est l'objet de la part des pécheurs. Suivant l'horaire monastique, c'est à huit reprises que la religieuse du Très Précieux-Sang est conviée au choeur, chaque jour, pour un exercice de piété: office divin, oraison, adoration du Très Précieux-Sang, etc. Elle réalise bien ainsi cette parole des Psaumes: "Au milieu de la nuit, je me lève, pour vous louer, et sept fois le jour, je dis vos louanges." (Ps. 118). Le petit Institut fondé en 1861 se développa d'une façon remarquable: onze monastères furent érigés du vivant de la Fondatrice. Ils se chiffrent actuellement à 34 et sont répartis dans plusieurs provinces du Canada, aux Etats-Unis, aux Antilles, à Rome et au Japon. Depuis 1945, l'Institut du Précieux-Sang a été constitué en généralat, sous le nom de "La Congrégation Monastique des Religieuses Adoratrices du Très Précieux-Sang". Cependant, chaque Monastère garde son autonomie. Les jeunes filles désireuses d'avoir de plus amples renseignements sur la Communauté pourront s'adresser à la Révérende Mère Supérieure, Monastère du Précieux-Sang, Nicolet. Nous présumons, en effet, que durant l'époque critique que traverse le monde présentement, alors que la vérité, la justice et la charité sont lafonées un peu partout, il se trouve encore dans les bonnes paroisses de nos diocèses bien catholiques des jeunes filles au coeur généreux, rempli d'amour et de charité pour le Cœur souffrant de Jésus et les âmes qui lui sont chères, lesquelles seront heureuses de répondre à son appel, et d'assurer au moins la relève des Religieuses Adoratrices qui ont tant à coeur d'arracher au monde et au péché le plus grand nombre d'âmes possible, afin de les conduire à la béatitude éternelle. Qu'elles pensent et réfléchissent sur ces paroles de Jésus à la dernière Cène: "Ceci est mon sang, (le sang) de la nouvelle alliance, répandu pour beaucoup en rémission des péchés." (Math. XXVI, v. 28).

L'Ecole centrale reconstruite sur les terrains du Séminaire

Lors de la dernière assemblée de la Commission scolaire de la ville de Nicolet sous la présidence de M. le Dr Geo-Etienne Roy, président de la dite Commission, celui-ci a fait part au conseil qu'une tentative avait été faite avec les autorités du Séminaire de Nicolet qui ont accepté le prix de 63.2 cents du pied pour un terrain de 1,000 pieds par 920 pieds, situé sur le prolongement de la rue Brassard, route des Quarante, route nationale No. 3. C'est donc sur ce terrain que la future Académie des FF. des Ecoles Chrétiennes détruite dans l'éboulement du 12 novembre dernier sera reconstruite. Les autorités du Séminaire de Nicolet attendent l'approbation du St-Siège pour apposer leur signature au contrat de vente. Le surintendant de l'Instruction Publique, M. Omer-Jules Désautels a confirmé que le ministère approuve entièrement le site déterminé pour la construction de cette école. Le plan de construction de cette Ecole centrale a été préparé par l'architecte David Deshaies, de cette ville, et sera soumis à l'approbation des Commissaires, le 21 août courant. Pour cette année, les 250 écoliers attendus pour la prochaine année scolaire auront leurs classes à l'école Lamarche et dans la bâtisse du Juvénat des RR. SS. Grises, désaffectée depuis l'éboulement du 12 novembre dernier. Des travaux sont actuellement exécutés particulièrement au Juvénat des RR. SS. Grises pour la division des classes, le logement des RR. FF. des Ecoles Chrétiennes et l'installation des pupitres et de tous les autres accessoires nécessaires pour l'ouverture des classes, le 4 septembre prochain. Des travaux sont aussi exécutés à l'école Lamarche où les cours de 1ère, 2e, 3e et 4e années seront donnés. Ces deux écoles seront sous la direction du R. F. Arthur, f.c.c., directeur de l'Académie commerciale, le détruite par l'éboulement du 12 novembre dernier. Les travaux matériels de division des classes au Juvénat des RR. SS. Grises sont sous la responsabilité du commissaire Emile Gélinas. L'électricien Paul Emile Dubuc installe l'éclairage et la firme Roy & Morel s'occupe de la plomberie. Tous ces entrepreneurs sont de Nicolet. La Commission scolaire veut prendre les mesures nécessaires pour que les écoliers qui ont souffert du retard dans leurs études, causé par l'éboulement du 12 novembre 1955, puissent reprendre le cours normal de leurs études lors de la prochaine année scolaire. Un rapport (suite à la page 4)

AUTORISE COMME ENVOI POSTAL

de seconde classe

MINISTÈRE DES POSTES, OTTAWA

Les Festivals de Montréal

Toute la presse de langue française et de langue anglaise a accueilli avec enthousiasme "Les Noces de Figaro", le bel opéra de Mozart dont le succès se poursuit cette semaine au Festival de Montréal.

"Le public aurait tort de bouder ce spectacle... l'un des meilleurs offerts par la Société des festivals depuis sa fondation", écrit dans le "Devoir", M. Jean Hamelin. "Tout concourt à notre plaisir et notre satisfaction et ait des 'Noces de Figaro' un spectacle qu'il faut voir", affirme son côté M. Claude Gingras dans "La Presse", et il ajoute: "Le Spectacle vaut le dérangement et le prix."

"Il semble qu'on se trouve là, écrit M. Jean Hamelin dans "Le Petit Journal", devant le meilleur spectacle d'opéra que nous ayons vu à Montréal depuis 10 ans. Les acclamations qui ont fusé de toute la salle, à l'issue des 'Noces' étaient particulièrement éloquentes." Et M. Dominique Laberge,

dans "La Patrie": "La représentation des 'Noces de Figaro'... restera comme l'une des meilleures déjà dans notre ville une troupe d'opéra d'une grande qualité, les représentations des 'Noces de Figaro' que l'on donne actuellement au Saint-Denis suffiraient à nous en convaincre."

Finalement, pour M. Sydney Johnson, du "Star", ce fut une "présentation délicieuse."

Les "Noces de Figaro" sont repris cette semaine mardi soir et vendredi soir, alors qu'on donne ce soir et jeudi soir "Athalie". Mercredi, à Notre-Dame, aura lieu l'audition de la "Messe en si mineur" de Bach, avec Marguerite Lavergne, Maureen Forrester, Jean-Paul Jeannotte et Jan Simons comme solistes.

SILHOUETTE D'AUTOMNE AU CANADA

La silhouette étroite sera la vedette de la mode d'automne au Canada.

Telle est en effet, la tendance la plus marquée, révélée aujourd'hui lors du Forum de la mode d'automne tenu en l'hôtel Sheraton-Mont-Royal, alors que des acheteurs venus de toutes les régions du pays ont assisté à une avant-première des nouveaux modèles présentés par l'industrie de la robe.

Les modèles furent soigneusement choisis par un groupe de spécialistes de la mode dans le but de démontrer les tendances précises qui seront ensuite reproduites en multiples versions par chacun des créateurs du centre canadien de la mode.

Les spécialistes ont souligné que la répétition des thèmes de silhouettes, tissus et couleurs permet de prévoir ce que sera la mode en vogue cet automne.

Le forum qui fut le premier du genre jamais organisé en Amérique du Nord, a révélé les tendances suivantes:

SILHOUETTE — La plupart des créateurs de la mode ont préféré la silhouette étroite avec corsage Empire et taille haute. Des bandes de tissu, des insertions bouillonnées et autres détails ont de la taille haute le point le plus important de la silhouette. La robe fourreau a été adoucie et devient plus pratique grâce à des plis, drapés et panneaux, dont certains partent de la taille et tombent droit jusqu'à l'ourlet. Les dos suivent également ce mouvement vers des lignes adoucies avec des plis blousant très bas ou des panneaux qui commencent presque sous les omoplates.

JUPES LARGES — Les jupes larges conservent toujours leur popularité mais une nouvelle interprétation change leurs lignes soulignant en une silhouette mieux définie. La tendance la plus remarquable fut celle des multiples versions de la silhouette-cloche.

COSTUMES — Les costumes semblent connaître une popularité sans précédent auprès des dessinateurs qui en ont créé un nombre infini de versions, tant pour le jour que pour le soir. Les jupes varient de longueur et de coupe; certaines sont si ajustées qu'elles semblent faire partie de la robe. D'autres, extrêmement courtes, s'arrêtent sous le buste.

SILHOUETTE HABILÉE — Le thème le plus remarquable de la mode de fin de jour et du soir est la silhouette habillée. Les robes étroites pour le cocktail ont des encolures découpées et des manches trois-quarts ou même longues. La vogue du costume apparaît dans maints modèles de jaquettes pour le soir.

TISSUS — Le contraste des tissus joue un rôle important dans la nouvelle mode d'automne. Les satins et taffetas sont alliés aux lainages; les velours se marient aux taffetas et aux peaux de soie. Dans le domaine des lainages, les tricots jouissent d'une grande popularité et sont doublés afin d'adoucir les silhouettes étroites. Les crêpes connaissent aussi un regain de faveur. Les brochés et riches satins sont en vedette dans les robes du soir et on y retrouve aussi les tricots sous forme de jersey mat.

COULEUR — Le noir est indubitablement le choix des créateurs de modes d'automne, quoique les bruns présentent aussi quelque intérêt. On utilise toute la gamme des bruns, depuis le beige très pâle jusqu'aux tons riches, de même que le mélange de noir et de brun. Le noir semble d'ailleurs souligner la plupart des couleurs pour donner un effet tout nouveau. Les bleus en teintes variées de prune et un nouveau ton de rouge sont en vedette dans maints modèles.

Le Forum de la mode d'automne était organisé conjointement par la Guilde des Manufacturiers de robes de Montréal et la Commission conjointe de l'Industrie de la Robe dans la province de Québec.

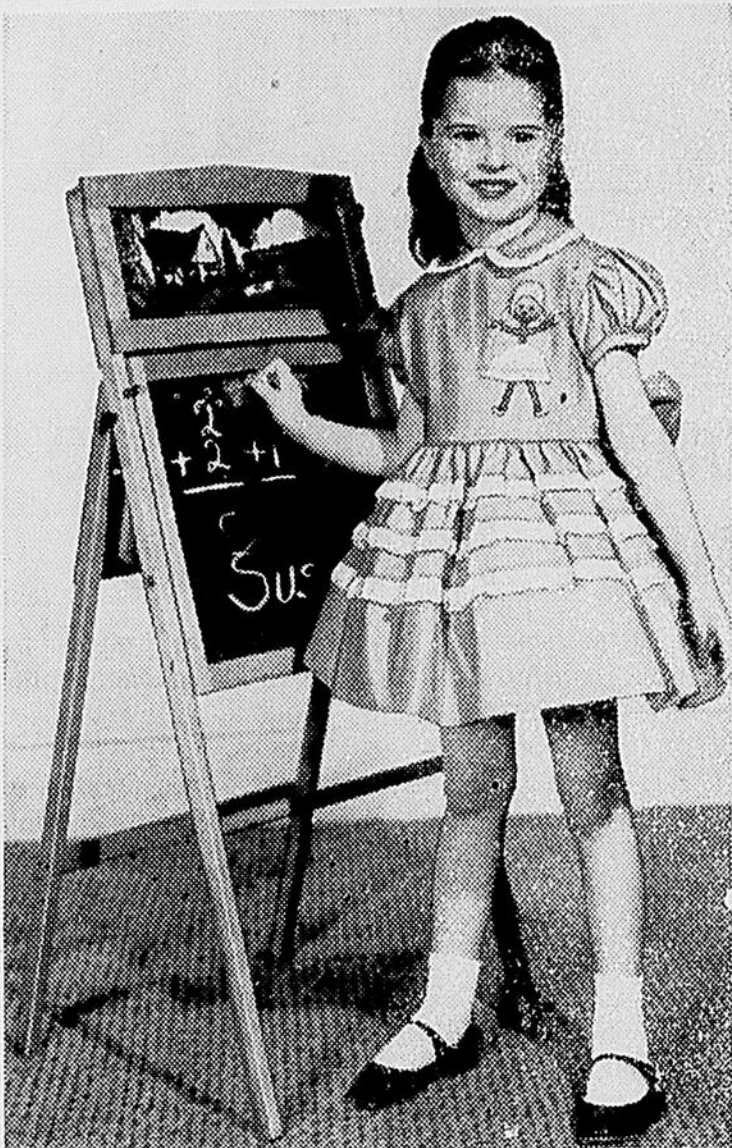
En 1954, les chemins de fer des États-Unis accusaient une diminution de revenu de 12 pour cent sur l'année précédente, comparativement à une diminution de 10,2 pour cent pour les Chemins de fer nationaux.

Epoux! Epouses!

Ayez entrain et jeunesse

Des milliers de couples sont affaiblis, épuisés, rendus à bout, parce que leur corps manque de fer. Revenez à la jeunesse, essayez les tablettes toniques Ostrex. Renforcez le fer qui remonte et des doses supplémentaires de Vitamine B1. Le format d'introduction coûte peu. Soyez sages, ayez vite santé, entrain à bon marché. Essayez Ostrex aujourd'hui. Toutes pharmacies.

Des tissus qui ne se repassent pas, une confection rapide et voici nos écolières parées comme des princesses



S'habiller pour l'école sera maintenant une partie de plaisir pour les petites filles coquettes. En effet, les nouveaux traitements appliqués aux tissus, les machines à coudre modernes et les dernières techniques de couture permettent d'ajouter volants et dentelles aux toilettes mutines.

Volants et robes peuvent être confectionnés avec du tissu spécialement traité pour résister à de nombreuses lessives dont ils sortent frais et pimpants sans qu'aucun repassage soit requis.

Les volants pourront être cousus à la robe en un clin d'oeil, grâce au fronceur, un accessoire qui se fixe sur la machine à coudre. On peut même à la fois faire le volant et le coudre à la robe. Voici comment les expertes Singer suggèrent de s'y prendre: Faites d'abord un essai sur un petit morceau de tissu pour vous permettre de voir l'effet obtenu suivant la

longueur du point et la position de la vis d'ajustement du fronceur. Réglez ce dernier et votre machine en conséquence, suivant le tissu que vous employez, certains se fronçant plus que d'autres avec la même longueur de points. Placez ensuite le tissu destiné au volant entre les deux lames bleues de l'accessoire et insérez la robe sous la lame séparatrice. Procédez comme s'il s'agissait de simples fronces en guidant légèrement le tissu.

C'est un cercle de couture qui lancera l'idée d'appliquer une pousée sur la robe. Il suffit de recouvrir un grand bouton avec une retaille, et d'y dessiner un visage en quelques points. Des biais formeront bras et jambes. Des boucles en ric-rac feront la chevelure, et l'on peut même ajouter une jupe à volants et un petit bonnet.

D'après l'information reçue de M. H. F. Hyndman, gérant de district de l'International Harvester Company of Canada, Limited à Québec, la danse carrée du fameux tracteur Fast-Hitch aura lieu lors du spectacle d'ouverture à la grande estrade de l'Exposition Canadienne Nationale, du 24 août au 8 septembre, à Toronto, Ontario.

M. Hyndman fait aussi remarquer que le metteur en scène de l'exposition, Jack Arthur, s'est inspiré de la vie sur la ferme canadienne pour une partie du thème de ce grand événement de l'année. Ce spectacle illustrera les progrès de la vie sur la ferme du temps où l'on faisait usage de la charrue à cheval jusqu'à l'époque actuelle de machinerie de ferme moderne à haute vitesse. Ce pageant d'agriculture se terminera par une joyeuse danse carrée exécutée par 150 des meilleurs Promeneurs et Canadettes. Le point culminant du spectacle est lorsque les tracteurs Farmall McCormick habilement conduits entrent en scène et exécutent leur fameux numéro FAST-HITCH.

"Travaillant avec le meilleur metteur en scène de l'exposition, Jack Arthur, l'International Harvester Company of Canada, Limited a placé sous sa direction les plus récents développements en machinerie de ferme," nous dit M. Hyndman. "Mais ces machines ne donneront leur rendement que sous la direction d'hommes qui savent comment les opérer. "Pour obtenir ces hommes, l'In-

Pour vous rendre plus vite dans l'OUEST

prenez le **SUPER Continental**

tiré par diesels sur tout son parcours entre MONTRÉAL et WINNIPEG • SASKATOON • EDMONTON JASPER • VANCOUVER

Pour location et renseignements, adressez-vous à votre agent du Canadien National.

CANADIEN NATIONAL

Nouveau conseil provincial des Pères de Sainte-Croix

Le R. P. Germain-Marie Lalande, c.s.c., récemment nommé supérieur de la province canadienne des Pères de Sainte-Croix, nous communique la liste des religieux qui viennent d'être choisis pour former le nouveau conseil provincial de cette communauté.

Le R. P. Joseph Legault, c.s.c., est nommé vice-président; le R. P. Pierre-M. Poisson, c.s.c., a été désigné comme secrétaire provincial; le R. P. Elphège Gouin, c.s.c., devient économiste provincial, tandis que le R. P. Jean Durand, c.s.c., sera conseiller provincial. Avec le R. P. Lalande, ces quatre religieux formeront le conseil provincial de la communauté au Canada.

LE R. P. JOSEPH LEGAULT

Le nouveau vice-président est le frère du R. P. Elphège Gouin, c.s.c., directeur de la revue L'Oratoire, et du R. P. André Legault, c.s.c., vice-supérieur du Scolasticat Notre-Dame de Ste-Croix, et du Dr Léonard Legault, président du bureau médical de l'Hôpital de la Miséricorde.

Agé de 44 ans, le R. P. Joseph Legault est né à Ville St-Laurent et a fait ses études à l'Ecole Supérieure Beaudet, au Collège de Saint-Laurent et Séminaire de Ste-Croix. Il obtient ensuite sa licence en théologie du Grand Séminaire de Montréal.

Ordonné prêtre en 1953, il enseigna pendant deux ans au Collège de St-Laurent avant d'obtenir sa licence en sciences avec très grande distinction à l'Université Laval. Professeur de sciences et de mathématiques au Collège de St-Laurent de 1941 à 1954, il fit deux stages de perfectionnement durant les mois d'été aux Universités de Cornell et du Minnesota. Il fut à la même époque supérieur du Séminaire Moreau, de 1946 à 1952, conseiller provincial de 1946 à 1950. En 1953, il devint économiste, procureur et supérieur des missions de Ste-Croix, puis de nouveau conseiller provincial.

LE R. P. PIERRE-M. POISSON

Le nouveau secrétaire provincial de Ste-Croix est né à Montréal en 1913. Il fit ses études au

Collège de St-Laurent et entra dans la Congrégation de Ste-Croix en 1932. Ordonné prêtre en 1937, il obtint sa licence en philosophie en 1938, sa licence en théologie en 1939, après quoi il fut pendant 2 ans professeur de philosophie à l'Externat classique Ste-Croix. En 1944, il obtenait son doctorat à la Faculté de droit canonique de l'Université d'Amérique à Washington, puis sa licence à la Faculté de droit de l'Université de Montréal en 1947. Il fut ensuite nommé professeur de théologie morale et de droit canonique au Scolasticat Notre-Dame de Ste-Croix et juge au tribunal provincial de Montréal. Elu secrétaire provincial de la Congrégation en 1950, il vient d'être réélu pour un deuxième mandat de six ans.

LE R. P. ELPHÈGE GOUIN

Le nouvel économiste provincial de Ste-Croix est né en 1904 à St-Félix de Kingsey. De 1909 à 1919, il étudia aux collèges Notre-Dame et St-Césaire. Il fit ensuite ses études classiques à St-Laurent et ses études théologiques au Grand Séminaire de Québec. Il fut ordonné prêtre à Montréal en 1931. Après avoir été professeur au Collège de St-Laurent de 1931 à 1936, préfet de discipline et professeur à l'Externat classique Ste-Croix de 1936 à 1942, de nouveau professeur à St-Laurent de 1942 à 1944, le R. P. Gouin devint vice-supérieur, professeur et économiste au Séminaire de Ste-Croix jusqu'en 1947 alors qu'on le nomma vice-supérieur et économiste du Scolasticat Notre-Dame de Ste-Croix. Depuis 1948 et jusqu'à la dernière obédience, le R. P. Gouin était procureur du Collège de St-Laurent.

LE R. P. JEAN DURAND

Le cinquième membre du conseil provincial de Ste-Croix, le R. P. Jean Durand, était jusqu'à cette nomination, directeur du scolasticat de théologie de Ste-Croix.

Né en 1916, le R. P. Durand entra dans la Congrégation de Ste-Croix en 1933 et fut ordonné prêtre en 1939. En 1940, il obtenait sa licence en théologie. Professeur de physique et de mathématiques à l'Université St-Joseph de Mem-

ramcook, N.B., en 1941-42, il fut ensuite appelé à organiser les cours de sciences destinés aux scolastiques-philosophes au scolasticat de Ste-Genève où il fut également professeur de théologie morale. Aumônier de Boserville, au Lac des Français de 1942 à 1947, il alla ensuite étudier le droit canonique à l'Université pontificale de Latran, à Rome. Il y décrocha son doctorat en 1950 pour revenir enseigner la théologie morale et le droit canonique. L'année suivante, il obtenait son doctorat en théolo-

gie à l'Université de Montréal. De le poste de juge au tribunal ecclésiastique régional de Montréal et depuis 1954, celui de juge synodal du diocèse, tout en dirigeant le scolasticat de Ste-Croix, à Ste-Genève, près de la métropole.

Les experts du gouvernement estiment que les insectes et les larves détruisent pour plus de \$ 250,000,000 de produits agricoles canadiens chaque année.

45e Année: Du 31 Août au 9 Sept. (inclus)

L'Événement Provincial Annuel le plus IMPORTANT L'Année des "Ressources Naturelles du Québec"

- COURSES - 4 Matinées - 8 Soirées
- CARNIVAL (Midway) Plus de 100 Attractions
- SPLENDIDES EXHIBITS: - Agriculture - Artisanat - Beaux-Arts - Industrie et Commerce - Scouts - Forces Armées.

PALAIS DU COMMERCE et PAVILLON de l'INDUSTRIE Ouverts chaque jour - Dimanche inclus

- VASTES STATIONNEMENTS - AUTOS, 50c
- ENTRÉE: ADULTES, 50c - ENFANTS, 15c

• COLISÉE •

DEUX spectacles dans UN "FANTAISIE '56"

avec "ICE VARIETIES" en vedette DOROTHY LAMOUR La Plus Grande "Extravaganza" jamais offerte aux visiteurs de l'Expo.

CHaque soir du 31 août au 9 sept: 8 h. 15 MATINÉE: 2, 3, 6 et 9 Septembre.

Profitez des Taux d'Excursion et visitez votre EXPOSITION Achetez le Programme-Souvenir et GAGNEZ la "Maison de Rêve" de \$25,000.

EXPOSITION PROVINCIALE QUEBEC



LES APPAREILS ELECTRIQUES DE L'AVENIR

UNE horloge électrique SANS FIL



Plus besoin de remonter ni de brancher!

Un autre de ces miracles de l'électronique que l'avenir nous réserve... une horloge commandée par les forces électromagnétiques de l'atmosphère. Cette horloge s'alimentera à votre filerie électrique, mais ne demandera aucun fil de raccordement.

En plus d'indiquer l'heure exacte, elle pourra être placée n'importe où et déplacée à volonté, puisqu'elle n'aura pas à être branchée.

Cette horloge électrique sans fil est l'une des nombreuses merveilles réservées à la maison de demain... merveilles que rendent possibles le génie inventif de l'homme moderne... et l'électricité mise à la portée de toutes les bourses.

LES APPAREILS Électriques de L'AVENIR

- Horloges électriques sans fil
- Fenêtres se fermant automatiquement
- Lessiveuses à onde sonore
- Serveuse de repas congelés
- Télévision en circuit fermé
- Tables à manger avec réchauds
- Appareils à laver et à sécher les planchers en une opération
- Appareils de cuisine actionnés par tableau de commande
- Eau glacée au robinet—en tout temps de l'année
- Lampes portatives sans fil
- Eclairage télécommandé
- Cuisson électronique ultra-rapide

PRODUITS CHIMIQUES • GENIE The Shawinigan WATER AND POWER CO. ÉNERGIE ÉLECTRIQUE

Compagnies associées et filiales

Bon premier... Plus en plus de Canadiens s'adonnent au ski aquatique. Ce sport devient bon premier des sports de vacances.

Bonne première... Le ski aquatique et après, une bonne bière DOW froide, la meilleure bière jamais brassée au Canada.

DOW est la seule bière "CLIMATISÉE"

Etude du site du nouveau bureau de poste à Nicolet

Dans une récente lettre adressée à cet édifice en plein centre de la ville, près de l'Hôtel de ville. Il occuperait le carré compris entre les rues Notre-Dame, Panet et St-Philippe. Ce site est considéré comme idéal car il serait situé en plein centre des affaires qui est actuellement à se reconstruire après avoir été détruit par l'incendie du 21 mars 1955. Un grand nombre d'édifices modernes sont en construction dans ce centre commercial de la ville de Nicolet.

Dans cette même lettre, Me M. Boisvert fait aussi part au conseil que le plan Doozai a été accepté par le gouvernement et demande au conseil d'en faire l'étude si son application peut servir à la ville de Nicolet.

GRAND CONGRES FORESTIER A VICTORIAVILLE EN OCTOBRE

Quelque 400 délégués prendront part au congrès annuel de l'Association forestière des Cantons de l'Est, qui sera tenu à Victoriaville le 4 octobre prochain.

Les délégués, parmi lesquels on comptera des maires, des échevins, des commissaires d'écoles, des membres de l'Union Catholique des cultivateurs, des industriels et des membres des diverses associations de chasse et de pêche de la région, viendront de toutes les parties des Cantons de l'Est.

On sait que la juridiction de l'Association forestière s'étend à 17 comtés, soit ceux d'Arthabaska, de Bagot, de Beauce, de Brûlé, de Compton, de Dorchester, de Drummond, de Frontenac, de Mégantic, de Missisquoi, de Nicolet, de Richmond, de Sherbrooke, de Shefford, de Stantead, de Wolfe et d'Yamaska.

THEME DU CONGRES

Le thème du congrès de cette année sera: "Protection des lots boisés contre le feu par les municipalités".

C'est sur ce sujet que portera la majeure partie des discussions. On sait qu'actuellement, seule la municipalité de Princeville est en mesure de combattre les incendies de forêt dans les Cantons de l'Est. Son service de protection contre le feu est muni récemment d'appareils nécessaires à cette fin.

L'Association se propose d'inciter toutes les villes de la région à imiter Princeville dans ce sens.

Au cours des assises, qui seront sous la présidence de M. Fidèle-

COURS DE FORMATION AGRICOLE

Avec les concours du ministère du Bien-Etre et de la Jeunesse, l'Association des jeunes ruraux organise un cours de formation agricole, à l'Ecole d'Agriculture de Nicolet, du 15 au 19 octobre prochain. Chaque cercle enverra deux représentants. Il est plus que probable qu'une cinquantaine de jeunes ruraux suivront ces cours. L'Assemblée générale de l'A.J.R. aura lieu le 18 octobre prochain à l'Ecole d'Agriculture de Nicolet.

Me Desruisseaux...

(suite de la 1ère page)

naliste ne peut prétendre en posséder le monopole et se croire en mesure de présenter son interprétation des faits comme la seule vraie et plausible.

"Le plus souvent, comme un miroir, le journal quotidien ou hebdomadaire est le reflet de la conscience adulte et apparente plutôt que son formateur et laisse au lecteur le soin de voir dans sa laideur ou sa beauté, et, en le mettant en face de sa conscience lui laisse également le soin de se corriger. La vérité en soi n'est pas facile à trouver, malgré la bonne foi, et très souvent, ce qui apparaît vrai à un moment se révèle tout autre en raison de certains développements, de certains aspects jusque là inconnus ou placés en regard de certains à-côtés. C'est ce qui explique si bien toute divergence de vues, d'ailleurs très sincère, à travers tous les temps, parmi nos savants, nos théologiens, nos administrateurs et même au milieu de nos familles et de nos enfants. Il n'en reste pas moins vrai que, dans presque tous les cas, les objectifs étaient sincères. Ce qui est exigé de nous, c'est précisément cette sincérité dans notre présentation et dans nos actions, et, grâce à la liberté d'action que nos pays démocratiques nous assurent, nous devrions pouvoir contribuer à préserver les nôtres d'une défection dans l'accomplissement de leur devoir.

"Tout homme a ses droits, dit Me Paul Desruisseaux au début de sa magistrale allocution, mais il a aussi ses devoirs. Il est appelé à rendre de multiples services et à se rendre ainsi utile à toute la société.

"Plus grand est son dévouement pour la cause commune, pour l'avancement de ses semblables, pour

Funérailles de la Rvde Soeur Saint-Michel-Archange

Il y a quelques jours, le service de la Révérende Soeur Saint-Michel-Archange, née Anita Janelle, décédée à l'âge de 84 ans après avoir passé 64 ans en religion, était chanté en la chapelle de la Maison Mère des RR. SS. de l'Assomption de la Sainte Vierge, de Nicolet.

Le service funèbre fut chanté par M. l'abbé Emile Dussault, aumônier de la Communauté.

On remarquait au sanctuaire: les Révérends Pères Cyrille Janelle, o.m.i., du Juniorat de Chambly, Bernard-M. Trahan, o.p., missionnaire au Japon, Yves Bernard, s.m.m., du Juniorat Ste-Marie de Nicolet, MM. les abbés J. A. Thibodeau, curé de Ste-Marie de Blandford et René Beauchemin, aumônier-adjoint de la Communauté.

Outre la Communauté des RR. SS. de l'Assomption, on remarquait dans la nef: les sœurs Antoinette, F.C.S.C.J. de Magog, Hélène de Jésus, S.E.J. de Sherbrooke, Janelle, Sr Hsp. (Hôtel-

Réélu président de la Commission Scolaire

Dans le cours de la semaine qui vient de se terminer, avait lieu la première réunion de la Commission scolaire, de la ville de Nicolet, depuis l'élection du mois de juillet dernier. Il s'est agi, lors de cette séance, d'élire le président de cette Commission.

A l'unanimité, le Dr Geo-Etienne Roy qui occupait cette position depuis un an a été réélu à cette présidence. Tous les commissaires ont voulu témoigner au Dr Roy leur confiance et leur reconnaissance pour la grande activité dont il a fait preuve depuis son entrée à la Commission scolaire. On se rappelle qu'à peine quelques mois après son élection à la présidence de la Commission scolaire en 1955,

le renforcement des faibles, pour le soutien des principes de base, pour l'aide à l'autorité constituée, pour l'épanouissement du vrai et du beau, plus grande est sa satisfaction d'avoir bien accompli ses devoirs et d'avoir cherché à bien remplir dans la vie le mandat qui lui avait été confié.

un ébouli a complètement détruit l'Académie des FF. des Ecoles Chrétiennes de cette ville, le 12 novembre. Le Dr Geo. Et. Roy n'a pas reculé devant tous les sacrifices qui se sont présentés malgré ses multiples occupations pour être en mesure de permettre aux nombreux élèves de cette Académie de poursuivre leurs études le reste de l'année scolaire.

Lors de l'élection du mois de juillet dernier, la population nicolétaine se rappelant du beau travail accompli par la Commission scolaire depuis l'ébouli du 12 novembre dernier, lui a rendu un témoignage de confiance en élisant par acclamation les commissaires sortant de charge.

La Commission scolaire actuelle est composée de MM. Geo. Etienne Roy, président, Emile Gélinas, Alfred Lavertue, Napoléon Rousseau et Félix Bolduc.

Les pâtes et papiers comptent pour plus d'un cinquième des exportations canadiennes et un tiers de nos expéditions aux Etats-Unis.

Les usines canadiennes de pâtes et papiers ont généralement du bois à perpétuité.

FATIGUE FATALE

Lorsque vous vous couchez pour dormir, pouvez-vous dire, le lendemain, à quelle minute exacte ment vous vous êtes endormi? Non, car le sommeil vous emporte sans que vous en ayez connaissance. Il peut en être ainsi au volant d'une voiture. Ne combattez pas le sommeil, car un dépit des efforts que vous ferez pour demeurer éveillé, le sommeil pourra avoir raison de vous et peut-être vous endormirez-vous pour l'éternité. Craignez la fatigue, vous dit la Ligue de Sécurité de la province de Québec. Elle peut être fatale au volant.

Nouvelle coiffure spéciale pour vous

Pour embellir votre physionomie, pour avoir une coiffure facile à entretenir, avez recours à la compétence de notre personnel.



Appelez aujourd'hui pour retenir le jour et l'heure de votre visite.

SALON FLEUR DE LYS

21 rue Brassard
NICOLET
Tél.: 503

Mlle Blandine Lavoie

LA CIE DE TELEPHONE DE NICOLET ETEND SON RESEAU

D'après une déclaration récente de M. H. Biron, gérant de la Cie de Téléphone de Nicolet, cette compagnie a toujours progressé dans ses affaires. Elle a commencé humblement et aujourd'hui, elle est propriétaire d'un magnifique édifice contenant un central des plus modernes. Chaque année son chiffre d'affaires l'oblige à agrandir son réseau. Actuellement la Cie de Téléphone de Nicolet fait l'installation d'un câble de 50 paires qui portera le service téléphonique jusqu'au poste de contrôle du poste CHLN situé dans le rang des Quatre desservant en même temps tous les résidents de ce rang où la construction est intensive.

Actuellement la dite Cie du Téléphone de Nicolet dessert plus de 700 abonnés dans le grand Nicolet, c'est-à-dire: la ville de Nicolet, la paroisse de Nicolet-Sud jusqu'aux terrains de la Défense Nationale et la paroisse St-Jean Baptiste de Nicolet jusqu'à la paroisse de St-Grégoire.

En terminant, M. H. N. Biron, gérant de la dite compagnie, a déclaré: "Nos extensions ont pour but de donner satisfaction la plus entière à une clientèle qui ne cesse d'augmenter de jour en jour. Nous voulons convertir nos lignes rurales en lignes privées, dans la mesure possible et aussi dégager nos lignes rurales, chaque fois que nous pouvons le faire, en diminuant le nombre d'abonnés sur chaque ligne".

INSTALLATION DE NOUVEAUX LUMINAIRES DANS LA VILLE

Lors de la dernière séance du conseil de la ville de Nicolet, Son Honneur le Maire a fait part aux membres de ce conseil du plan de la Shawinigan Water & Power Co. au sujet de l'installation de l'éclairage de la partie commerciale centrale de cette ville qui est actuellement à se reconstruire.

Après étude de ce plan, il fut unanimement décidé de l'accepter dans les conditions suivantes:

1e— Installation par la Shawinigan Water & Power Co., de 14 luminaires de 6,000 L., avec supports métalliques et circuits souterrains pour éclairer le centre commercial de Nicolet et l'élargissement de la rue Panet;

La Ville s'engage à payer \$80. par année pour chacun des dits luminaires et aussi à fournir le travail nécessaire; à l'installation

UN ENFANT TUE PAR UNE AUTOMOBILE

Un triste accident d'automobile est survenu, il y a quelques jours, sur la rue Trudel, en la ville de Nicolet, alors que le jeune Jean-Gilles Fleurent, fils de M. et Mme Blaise Fleurent, a trouvé la mort.

M. et Mme Blaise Fleurent, parents de la petite victime étaient en compagnie de leur enfant sur le bord du trottoir, rue Trudel, en face de leur domicile. Instantanément le petit enfant disparut. L'attention des parents fut attirée par des cris de détresse lancés par le petit enfant alors qu'il était frappé par l'automobile de M. Robert Duval, agent d'assurance qui sortait de reculer de sa cour. Entendant les cris de détresse des parents de la petite victime, M. R. Duval arrêta de suite son automobile. Malheureusement, il était trop tard. L'enfant était mort, broyé sous la machine. Il a succombé à une fracture du crâne.

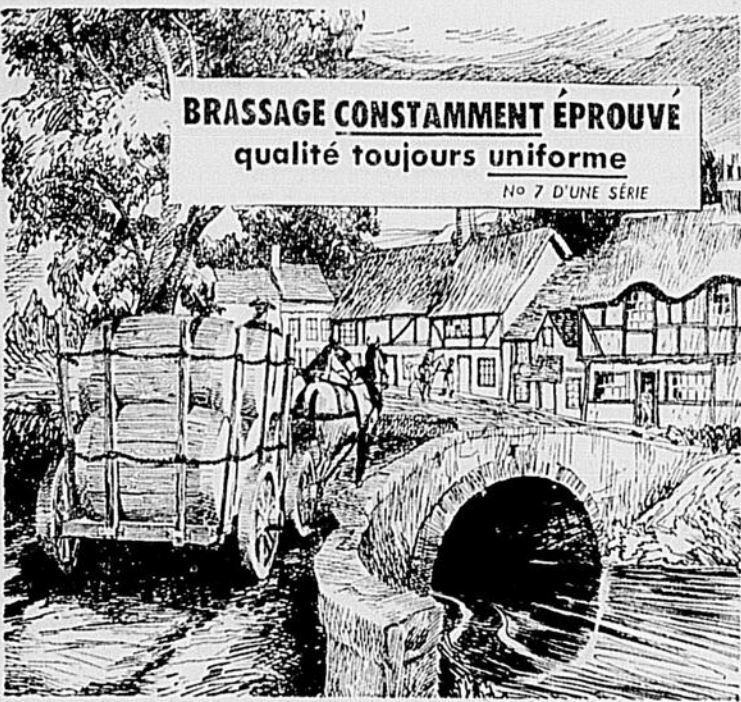
Les constatations sur les lieux de la tragédie ont été faites par le chef de police de cette ville, M. Ed. Beaulac, appelé en toute hâte sur le lieu de la tragédie. L'enquête judiciaire a été conduite par le détective Armand Bergeron, de la Sûreté provinciale, de Trois-Rivières. Le Dr J.-M. Rouleau, coronar du district, a institué un cas de recherches.

EMPRUNT TEMPORAIRE DE \$15,000.00

Lors de la dernière séance du conseil de la ville de Nicolet, celui-ci a mis à l'étude le projet d'un emprunt temporaire de \$15,000 en considération que cette ville est à effectuer des travaux dans la partie sinistrée de la ville. Un octroi de \$100,000.00 a été accordé à cette ville par le gouvernement provincial pour exécuter ces dits travaux. La ville a encore à sa disposition \$57,668.46 sur cet octroi. Le 13 juillet 1956, la ville a contracté un emprunt temporaire de \$25,000.00. Actuellement cette ville considère qu'il lui faut faire un autre emprunt temporaire de \$15,000.00 pour continuer ces dits travaux. Ce dit emprunt, sera comme le premier, remboursable lors de la réception de l'octroi provincial.

A cet effet, il fut proposé par l'échevin Morel et résolu à l'unanimité: qu'un emprunt temporaire de \$15,000.00 soit contracté à la Banque Provinciale du Canada, à un taux d'intérêt ne dépassant pas 4% l'an, et à cet effet, M. l'échevin J. O. Couture, président du comité des Finances et M. Rémi Raiche, trésorier, sont autorisés à signer un billet de ce montant, fait payable à l'ordre de la Banque Provinciale du Canada.

AVEC LES COMPLIMENTS DE
ALPHONSE MARTIN
GERANT
de American Optical Co. Canada Limited
NICOLET, P.Q.



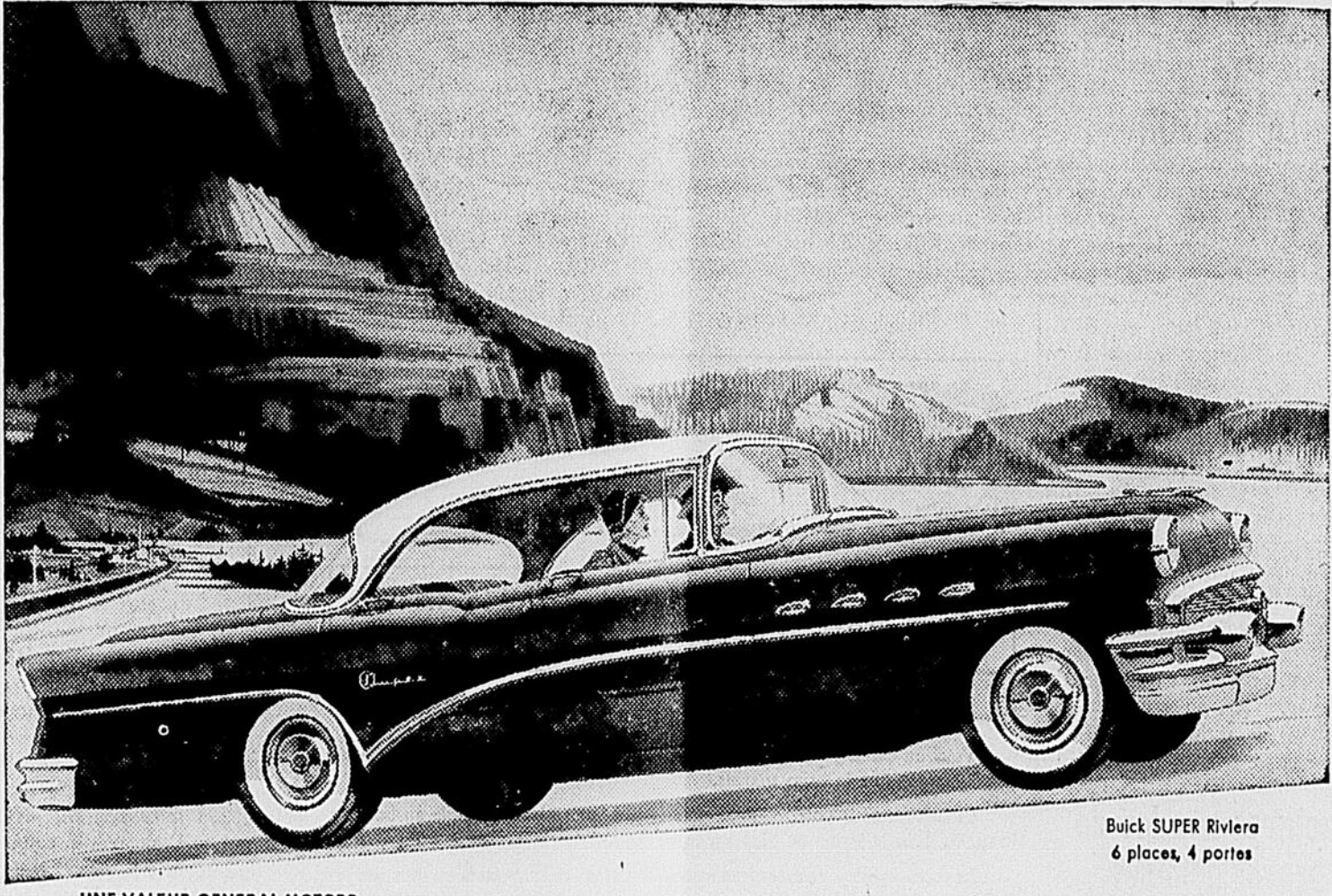
Eau équilibrée, TOUJOURS PURE

L'eau idéale pour la fabrication de la bière vient de sources situées dans de vieilles villes réputées pour leurs brasseries, comme Burton-on-Trent (Angleterre). C'est une eau "équilibrée", contenant en justes proportions les minéraux propres à faire valoir la saveur du malt et du houblon. Pour brasser la Carling Red Cap, nous utilisons une eau exactement semblable à celle de ces fameuses sources. Et ce n'est là qu'une des nombreuses raisons qui font que chaque bouteille de Red Cap est aussi bonne, aussi délicate que la précédente!

Oui, le brassage de la Red Cap est constamment éprouvé. Grâce à la compétence insurpassable de ses brasseurs et à ses procédés des plus modernes, Carling vous apporte une bière toujours uniforme qui flatte les palais les plus difficiles. Voilà pourquoi les meilleures bières au monde sont brassées chez Carling!



brassées à Montréal par la Brasserie Carling Red Cap Limitée
F.B. Vous pouvez économiser
Demandez Carling dans l'Econo-Pak
de 6 ou le carton de 12 petites
bouteilles retournables des aujourd'hui



UNE VALEUR GENERAL MOTORS

Des "muscles" bien entraînés

...à un si bas prix!

LE TEMPS file!... pendant que vous pourriez connaître l'agrément et le plaisir de conduire la meilleure des Buick!

Vous pourriez réaliser une extraordinaire aubaine en échangeant votre voiture actuelle (dont la valeur d'échange est aujourd'hui à son maximum) contre une splendide Buick.

La Buick a un nouveau moteur V8 au couple plus élevé, qui développe plus de chevaux-vapeur que jamais.

Mais de plus, elle a de nouveaux "muscles" bien entraînés qui savent exploiter cette force à fond.

C'est la toute nouvelle Dynaflo* à pas variable... dont les "muscles" infatigables vous permettent d'accélérer—tout en économisant de l'essence—en abaissant simplement la pédale d'accélération de moins d'un pouce.

Toute cette puissance est à vos ordres en une fraction de seconde. Poussez la pédale à fond et vous changez l'angle des ailettes pour laisser toute difficulté bien loin derrière vous.

Et nous ne sommes qu'en août. Il vous reste encore des mois d'agré-

ment à piloter la voiture la plus moderne sur la route—pour faire un marché particulièrement avantageux et réaliser la plus belle aubaine de la saison.

Pourquoi attendre? C'est aujourd'hui le meilleur temps d'acheter une Buick—sans contredit la meilleure de toutes les Buick!

*La nouvelle Dynaflo perfectionnée à pas variable est la seule Dynaflo qui construit Buick aujourd'hui. Standard dans les Roadmaster, Super et Century; facultative moyennant supplément modique sur la Special.

Jouissez du confort parfait en toute saison avec le véritable **CONDITIONNEUR FRIGIDAIRE** de la Buick
Voyez JACKIE GLEASON à la TV tous les samedis soir

La meilleure des Buick

Gélinas Auto Service Ltée Rue Notre-Dame Nicolet